

施設の理念—和顔愛語（人にやさしい笑顔で 心は豊かに 言葉は和やかに）

第32号

■発行所■
芦別市旭町28番地
特別養護老人ホーム
芦別慈恵園

■発行責任者■
川邊 弘美
■印刷所■
開ワタナベ企画いんさつ

慈恵園だより

敬老のお祝いにふれあい祭りを開催しました!!



九月の敬老の日にちなんで各ユニット・事業所で『ふれあい祭り』を行いました。ご利用者の敬老の日をお祝いし楽しんで頂き、日頃の感謝の気持ちを伝える事を目的に開催しました。

「和やか・笑顔ユニット」は合同でおしるこやプリン・りんごのコンポート等あやつを中心に出店を作り食券と引き換えました。『あさひユニット』は、屋台・カラオケ・喫茶店と三ヶ所のコーナーに分け、自分の行きたい場所で楽しんで頂きました。『かざぐるま』は地域交流スペースで職員の催し物として人形劇を行ない、脚本と絵も書き、舞台を作り、全て自分達の手で準備しました。当日は初めてだった事もあり、また話の内容も水戸黄門風だったので分かりやすくご利用者も舞台に引き受けられていきました。その後、畑でとれた南瓜や芋の手作りお菓子でのティータイムはとても和やかでした。この様にユニットごとに特色を出し開催する事で多種多様な敬老の日となりました。来年はもっと楽しく充実した一日になります様に。



敬老のお祝い・ふれあい祭り

★ 愛ユニット ご家族の方もお招きして食事会でのお祝いをしました。献立は、散らし寿司と澄まし汁、おやつに手作りの抹茶ようかんと芋ようかんを用意しました。ご利用者さんもとても美味しいと喜んで食べてもらいました。お一人ずつにメツセージカードとプレゼントを手渡すと感動されて涙ぐむ方もいらっしゃいました。最後はアコーディオン演奏に合わせて「ふるさと」を全員で歌い和やかに終了しました。

★ 旭ユニット お好み焼き屋台、カラオケコーナー、喫茶店の3か所を用意して好きな所を選んで楽しんでいたたく事ができました。ご利用者やご家族の皆さんも「たまには、こういう行事もいいね」「本当に楽しかったよ」と笑顔でお話されていたのが印象的でした。



家族交流会



九月十四日に第2回家族交流会を開催致しました。

今年は9家族23名の方に参加頂き、施設見学やご家族とスタッフの懇談会など、昨年とは少し変わった事を行いました。普段はご覧になれない、慈恵園の施設内を見学し「お風呂場がたくさんあって驚きました。」などのお声が聞かれました。

懇談会ではご自宅での介護の悩みなどを、苦しい胸の内を互いに話し合い涙する場面もありました。思いを話し共感する事で、気持ちが楽になつた方もいらっしゃいました。

これからも今回のように、ご家族様の声を聞く機会を持ち、少しでも力になれたらと思います。

**デイサービス
センター**

〔ご寄稿〕ありがとうございます。

もみじの家と旭町内会

旭町々内会長 西 英昭 様

もみじの家が、今年4月中央町内会から旭町に引っ越し旭町内会の会員となり、8月からは認知症対応型通所介護となりました。

町内会の皆様には、まだ馴染みが浅いと思いますが、大きい施設での雰囲気ではなじみにくいので家庭の茶の間と同じ環境で利用者の皆様が生活を送る場所であります。

職員の皆さんは「地域密着型」つまり地域との交流、そして地域に根差すため桜並木の草取りやクリーン作戦等の町内行事に多数参加しております。

もみじの家の名前の由来は、中央町内会にあった頃の家主さんの思い出の庭のもみじにちなんだものですが、この名称は、旭町の美しい自然風景にもマッチするものです。

8月31日に町内会3役とたんぽぽ会役員との交流会を行ったところですが、今後は、学習療法や畠作りのお手伝等のボランティア活動を通じ、利用者の皆さんのが生きがある生活を送るため町内会との交流を図りたいと思います。



芦別市食用馬鈴薯組合樣

したじやがいもを使用し、慈恵園で取り組んでいる『やわらか食』（舌でつぶすことができる食事）を作りました。じやがいもで作るニヨッキは、白玉よりも柔らかく味も甘味があります。汁物でもデザートでも食べることができます。色々な料理に応用できます。

●ニヨッキの作り方

材料<5人分>

- ・じゃがいも 300g(皮をむいて)
 - ・薄力粉 60g
 - ・卵 1個
 - ・塩 少々

~作り方~

1. じゃがいもは、乱切りにし、塩ゆでする。

2. やわらかく茹で上がったら、粉ふき芋にする。 デザート

3. 熟いうちにつぶし、薄力粉、卵をまぜる。

4. まとまりができるまで、こね、形を作る。

5. たっぷりのお湯でゆでる。浮いてきたら水の中に入れ冷まして出来上がり。



●ニヨッキ汁の作り方

材料 <5人分>

- ・大根 75 g
 - ・鶏肉 100 g
 - ・ネギ 50 g
 - ・だし汁 650 g
 - ・塩 小さじ2
 - ・にんじん 50 g
 - ・ごぼう 25 g
 - ・ニヨッキ 150 g
 - ・しょうゆ 大さじ1
 - ・みりん 小さじ2

~作り方~

1. 大根、にんじんは、短冊切りにする。 ニョキヤハ
 2. ごぼうは、ささがきにし、長ネギは、小口切りにする。
 3. だし汁に大根とにんじんとごぼう、とり肉を入れる。
 4. 野菜が柔らかくなったら、長ネギを入れ、味つけする。
 5. 沸騰したら、ニョッキを入れ、2分ほど煮て出来上がり。



ニヨツキ汁

芦別の高齢者の暮らしに感じること
芦別に住まわれている様々な方とかかわ
させていただき、よく聞かれる言葉があり
ます。「もつといろいろなサービスがあつ
たらしいのにね」

現在芦別市で利用できる介護サービスは、
介護保険で利用できるといわれているサー
ビスすべてはありません。また、あつたと
しても選ぶほどないのが現状です。

ないことは仕方がないですが、今利用で
きるサービスで本人様や家族様が望んでい

～ケアマネの視点から～

る生活に近づける事はできるのでないかと思ひ、私たちには仕事をさせてもらつています。他市から比べると高齢者も多く、子供たちも近くにいないと話されている方も多く中で、頑張りすぎている方が多いと感じます。「どうせサービスがないから」と言つて、相談に行かなかつたというお話を聞かれます。サービスが少ないと、少なりの生活があります。一緒に考えていくたらと思つています。

ケアマネージャー 山崎由加里

介護技術のスタンダードを見直すために

今年度は正しい介護技術を学びたいという職員の声から、「リハビリから学ぶ研修」を実施しています。講師には北部保健福祉専門学校作業療法学科長大堀先生をお招きいたしました。今回は普段の生活から動くということを見直してみる、起き上がり、立位など人が動くことの基本を知るというテーマで学びました。私たちは「リハビリ」と聞くと体の機能改善のための運動や体操だと思ってしまいます。それは認知症などの病気や障がいしか見ていないからであり、ご利用者を自分たちと同じ世界で暮らしている人、同じように毎日の生活を送っている人だということを忘れてはいるからです。大事なことはご利用者が見る、聞く、目を動かす、指先を伸ばすなど自分で刺激を受けて活動することであり、そして、その行動を介護で阻害しないこと、バツとやってしまう介護にならないことがリハビリであるということです。こういう介護ができるよう学んだ実技を身につける研修を今後も継続します。



新人職員奮闘記

PART.6



ケアワーカー 原田 葵

ご利用者の生活の支援をさせて頂いています。1日1日が、あつと言葉で時間を惜しく感じる事もありますが、いつもご利用者の笑顔に元気をもらっています。その方に合うケアを見つけています。その方に合うケアを見つける難しさを感じ悩む事も多いですが、そういう事や普段の係わりから新しい発見と学びが増えています。ご利用者から、失敗した時に「大丈夫、次、頑張ればいいよ」と声をかけて頂けた事が、嬉しく励みになっています。これからもご利用者の笑顔が増えるようなケアを目指して行きます。



ケアワーカー 寺口かすみ

ケアワーカーの仕事は大変ですが楽しく出来ているように思います。何よりもご利用者が声に出して「ありがとうございます」と言って下さることと、普段あまり言葉を出さない方が話してくれた時が嬉しかったです。これからは、ご利用者の良い変化、悪い変化にも、すぐ気付けるように経験を積んで行きたいです。また笑顔第一で頑張ります。



ケアワーカー 鈴木 悠司

ケアワーカーとしてのご利用者とのコミュニケーションのとり方や、勤務にあたって自分自身の健康管理の大切さを感じています。言葉や身体が自由にならないご利用者が、何をして欲しいのか理解することが難しいと感じていますが、気持ちは通じてご利用者の笑顔が見られるのが、とても嬉しいです。今はまだ先輩職員に指示されて動く事が多いので、これからは何をすべきか自分で考え、動けるようになる事が目標です。

声の広場

○秋になり、冬が近づいてきて…

春夏も過ぎ、秋物の服を貰いに行きました。職員や他のお友達から「素敵だ」と話をかけてもらつてうれしかつたわ。

春雪が降るとなかなか外に出られなくなるから、今のうちにできるだけ体を動かしているんです。寒なんかな気にならないくらい元気でいたいわ。

春毎日窓から外の景色を見ています。少し紅葉がきれいになつていくのが楽しくてこれから寒い冬が来ると思うとイヤですね。



【ショートステイを利用した方から】

春はついついコーラスという行事に初めて参加しました。自己紹介をして、1曲歌わせていただきました。昔から歌は大好きでしたが、最近はなかなか披露する場がないでね。だからスカッとしたよ。

春ずっと前から利用していましたんだけど、夏に入院してから思うように体が動かなくなつてね。でも、みなさんとのおしゃべりが楽しいの。あれから少しすつ体も動くようになつたのもうれしいけど、一番うれしいのは、帰るときに「また来てね」とみんなさんから声をかけられること。また行くのでよろしくお願ひします。

春去年からかざぐるまでお泊まりしています。家ではいつも一人だけど、ここにいたら反対がいっぱいいる。毎回帰りたくはないなつて思うんだけど、家のことも心配だしね。まだ来月元気に遊びに来ます。

△寄付金
(芦別市)
白井昭二、元岡博、板倉隆雄、中川隆弘
△寄付物品
(芦別市)
伊藤澄子、横市美雪、佐藤久子、堀江ハナ、外山悠子、西本三平、佐藤笑子、岩山キエ子、脇島真一、有倉征寿、中川隆弘、根井須美子、まるとみ食堂、ラルズ労働組合芦別分会
(室蘭市)
山本マキ子
(深川市)
清水啓充
△ボランティア・訪問団体
ともしひ会、しらゆり、ふきのとう、マーガレット、ナザレン教会、ゆりの会、さくら、ミケ、アトム、コロちゃん、ひまわり

ご厚意ありがとうございました

(平成二十二年五月～十月)

敬称略



●もみじの家



行事写真



●かざぐるま夏まつり



●中央団地町内会ふれあい大運動会



リハビリの知識や技術も使う人の気持ち次第。毎日繰り返す地道な積み重ねがあってのこと。気持のよい挨拶を続けることから。

紅葉も落ち葉になり、あつという間に冬を待つ季節です。長い冬の間もご利用者の皆さんに元気に過ごして頂けるよう準備が大切ですね。

(I) (O) (F)

あちらこちらで風邪やインフルエンザが流行っています。手洗い・うがいが一番の予防と洗っていると手に潤いがなくなつて来てクリームを塗つてします。(K)

ケアマネとして地域に向けてミニ介護講座を開催しています。慈恵園の知識や機能を地域の皆様に貢献できる役割を果たしていきたいと思います。

編集後記

●デイサービスセンター



「のんびりティータイムですよ」